"Gobiernos Locales en las Américas: Logros y Nuevos Desafíos" Décima Conferencia Interamericana de Alcaldes y Autoridades Locales

22 al 24 de junio de 2004 Radisson Biscayne Bay Hotel - Miami, FL

Auspiciada por Gobierno del Condado Miami-Dade

Organizada por

Instituto de Administración Pública y Servicios Comunitarios Escuela de Políticas y Administración/Facultad de Salud y Asuntos Urbanos Universidad Internacional de la Florida

AGENDA*

Lunes, Junio 21

3:00pm - 6:30pm Acreditación en el Radisson Biscayne Bay Hotel – Nivel "Ballroom "

7:30pm - 9:00pm Recepción de Bienvenida en el Radisson Biscayne Hotel - Overture Foyer - Nivel "Ballroom"

Martes, Junio 22

7:30am – 12:00pm Acreditación

9:00am - 9:45am Inauguración y Palabras de Bienvenida

Salón: Symphony Dr. Allan Rosenbaum, Director, Instituto de Administración Pública y Servicios Comunitarios,

Universidad Internacional de la Florida

Sra. Cristina A. Rodríguez-Acosta, Vice Directora, Instituto de Administración Pública y Servicios

Comunitarios, Universidad Internacional de la Florida

Hon. Senador Javier D. Souto, Comisionado Condado Miami-Dade, Presidente del Comité

Organizador de la Conferencia

Hon. Alex Penelas, Alcalde, Condado Miami-Dade, Presidente Honorario del Comité Organizador

9:45am – 10:30am **Presentación Especial**

Salón: Symphony Hon. Frederick W. Schieck, Vice Administrador, Agencia de los EEUU para el Desarrollo

Internacional, USAID, EEUU

10:30am - 11:00am Pausa

11:00am – 12:30am Gobiernos Locales en las Américas: Logros y Nuevos Desafíos

Salón: Symphony Moderador: Sr. Allan Rosenbaum, Director, Instituto de Administración Pública y Servicios

Comunitarios, Universidad Internacional de la Florida

Sr. Rubén Barrales, Vice Asistente para el Presidente y Director de Asuntos Intergubernamentales,

La Casa Blanca, EEUU

Hon. Enrique Riera, Intendente de Asunción, Paraguay

Sr. David Valenzuela, Presidente, Fundación Interamericana, EEUU

Hon. Carlos Rivas Zamora, Alcalde de San Salvador, El Salvador

12:30pm - 2:00pm Almuerzo en el hotel patrocinado por el Miami Herald/Nuevo Herald y la Cámara Latina de

Salón: Symphony III Comercio de Miami Beach. Palabras de la Sra. Nohemí Alarcón – Productora de Difusión

2:00pm - 3:30pm
Salón: Symphony

Logros y Nuevos Desafíos en el Desarrollo Social: Salud, Vivienda y Educación
Moderador: Sr. Anthony J. Ojeda, Jr. Presidente, CiviTech, Inc., Miami, FL, EEUU

Sr. Daniel Cravacuore, Director de la Unidad de Fortalecimiento de los Gobiernos Locales, Univ.

Nacional de Quilmes y Asesor del Presidente, Federación Argentina de Municipios, Argentina Sr. Rodolfo Paíz Andrade, Comisionado Presidencial para el Desarrollo Local, Guatemala

Hon. William Miranda Marín, Alcalde de Caguas, Puerto Rico

3:30pm - 3:45pm Paus

3:45pm – 5:30pm Gobernabilidad Local en el Contexto Internacional: Logros y Nuevos Desafíos para el Futuro

Salón: Symphony Moderador: Sr. Manny González, Director Interino del Jay T. Malina Consorcio de Comercio

Internacional, Condado de Miami-Dade

Hon. José 'Pepe' Díaz, Comisionado, Condado Miami-Dade y Presidente de la Comisión de

Asuntos Internacionales

Sr. Felipe de Jesús Cantú Rodríguez, Director General del INAFED y Presidente de RIAD, México

Sra. Anne Marie Blackman, Especialista Principal, Unidad para la Promoción de la Democracia,

Organización de Estados Americanos, OEA

5:30pm – 6:30pm Salón: Symphony 6:30pm – 7:15pm Salón: Symphony Hon. Clarence Anthony, Alcalde de South Bay, Florida, EEUU

"Soluciones de Microsoft para Gobiernos Locales: Transparencia, Atención a Ciudadanos y Recaudación Municipal" Sesión especial patrocinada por Microsoft – en español únicamente Programa de Becas Robert S. McNamara: Recursos de Capacitación Académica en Economía y Asuntos Públicos e Internacionales – Auspiciada por la Escuela Woodrow Wilson de la Universidad de Princeton – en español únicamente

Miércoles, Junio 23

8:00am – 12:00pm 8:45am – 9:30am Salón: Symphony 9:30am - 12:30pm Acreditación

Plenaria Orientadora de los Talleres

Modera: Sr. Ron Arms, Consejero Senior del Presidente, Fundación Interamericana, EEUU **Talleres Simultáneos:**

1. Taller I: Financiamiento del Desarrollo Local (traducción únicamente en esta sala) Salón: Symphony

Facilitadores: Sr. Marco Rodríguez González, Coordinador de Programa de Políticas Nacionales para el Desarrollo Local, Fundación Nacional para el Desarrollo (FUNDE), El Salvador Sr. Enrique Gallicchio Director, Programa Desarrollo Local, Centro Latinoamericano de Economía Humana (CLAEH), Uruguay

Sr. Gerardo Bacalini, Director-Asesor, Federación de Asociaciones Centros Educativos para la Producción Total (FACEPT), Argentina

2. Taller II: Desarrollo Económico y Generación de Empleo a Nivel Local Salón: Concerto 'A'

Facilitadores: Sr. Gustavo Angeleri, Experto en Desarrollo Económico Local, Ex Coordinador del Programa de REDES del Ministerio de Desarrollo Social de Argentina Sra. Alice Vozza, Equipo de Dirección y Apoyo Tecnológico, Programa Delnet, Centro Internacional de Formación de la OIT, Turín, Italia

3. Taller III: Transparencia y Rendición de Cuenta, para un Municipio Exitoso Salón: Concerto 'B'

Facilitadores: Sr. Ramón Daubon, Vicepresidente para Programas, Fundación Interamericana Sr. Raúl Monte Domecq, Director de Gestión Local, Paraguay Sra. Guillermina Kanonnikoff, Directora de Gestión Local, Paraguay

4. Taller IV: Gestión de la Salud desde el Ámbito Local

Salón: Concerto 'C'

Facilitadores: Sra. Mara Cerdeiro, Coordinadora de Actividades, Programa Delnet, Centro Internacional de Formación de la OIT, Turín, Italia

Sra. Silvina Malvárez, Asesora Regional de Desarrollo de Recursos Humanos de Enfermería y Técnicos en Salud, Organización Panamericana de la Salud

5. Taller V: Mitigación v Gestión de riesgos v desastres

Salón: Concerto 'D'

Facilitadores: Sr. Michael D. Jenkins, Representante para Centro y Sudamérica, CHF Internacional Sra. Angelina Reyes, Gerente de Proyectos, CHF Internacional, Washington, DC, EEUU Sra. Martha Portocarrero, Asistente Ejecutiva, CHF Internacional

Sr. Daniel Cuella, Facilitador, CHF Internacional

12:30pm – 2:00pm 2:00pm - 4:30pm Libre

Talleres Simultáneos:

- 1. Taller I: Financiamiento del Desarrollo Local (cont.)
- 2. Taller II: Desarrollo Económico y Generación de Empleo (cont.)
- 3. Taller III: Transparencia y Rendición de Cuenta (cont.)
- 4. Taller IV: Gestión de la Salud desde el Ámbito Local (cont.)
- 5. Taller V: Mitigación y Gestión de riesgos y desastres (cont.)

Cooperación Internacional y Desarrollo Local

Modera: Sr. José Chibbaro, Coordinador de Desarrollo Municipal para México, República Dominicana y Centroamérica, Banco Interamericano de Desarrollo

Sr. David Valenzuela, Presidente, Fundación Interamericana

Sra. Patricia Jager, Directora Ejecutiva, Federación Centroamericana de Municipios (FEMICA)

Sr. Alberto Cogut, Director Ejecutivo, Astris Finance, LLC, EEUU

Resumen y Presentación del Trabajo en Talleres

5:30pm – 6:15pm Salón: Symphony 8:00pm - 10:00pm

4:30pm - 5:30pm

Salón: Symphony

Recepción en el Palacio de Vizcaya

Jueves, Junio 24

9:00am - 10:15am

Presentación de las Mejores Prácticas Innovadoras

Salón: Symphony

Moderador: Sr. Manny González, Director Interino del Jay T. Malina Consorcio de Comercio Internacional, Condado de Miami-Dade y Sra. Cristina A. Rodríguez-Acosta, Vice Directora, Instituto de Administración Pública y Servicios Comunitarios, Univ. Internacional de la Florida

Hon. Martín Sabatella, Intendente de la Municipalidad de Morón, Argentina

Hon. Luis Fernando Ortíz Sánchez, Alcalde de la Municipalidad de Girardota, Colombia Hon. Selvin Boanerges García, Alcalde de la Municipalidad de Pachalum, Guatemala Hon. Tomás Yarrington Ruvalcaba, Gobernador del Estado de Tamaulipas, México

Hon. Blas Lanzoni, Intendente de la Municipalidad de Ñemby, Paraguay

Hon. Carlos Antonio Villalba, Gobernador de Misiones y Hon. Víctor H. Pereira, Intendente de San Juan Misiones sobre el Programa "Farmacias Sociales", Paraguay

10:15am – 11:15am **Panel I: So**

Panel I: Sociedad Civil y Gobernanza Local: Construyendo Nuevas y Mejores Relaciones

(traducción únicamente en esta sala)

Salón: Symphony Moderador: Sr. Manny González, Director Interino del Jay T. Malina Consorcio de Comercio

Internacional, Condado de Miami-Dade

Sra. Suzanne Salichs, Coordinadora Regional, Team Metro, Condado Miami-Dade Sr. Víctor j. Flecha, Director, Comunidad y Planeamiento (COPLANEA), Paraguay Sr. Ron Arms, Consejero Senior del Presidente, Fundación Interamericana, EEUU

Sr. Ladislao Sivila, Presidente, Fundacion FUNDAR, Argentina

Salón: Concerto 'A' Panel II: Gobiernos Locales y Sociedad Civil: Nuevas Perspectivas en Transparencia

y Rendición de Cuentas

Moderador: Sr. Gerardo Berthin, Consejero para Democracia y Governanza, Proyecto AAA, Casals

y Asociados, EEUU

Hon. Guillermo Díaz, Alcalde de Sabanagrande, Honduras

Hon. Mario Conejo, Alcalde de Otavalo, Ecuador

Hon. Álvaro Enrique Velásquez Cano, Alcalde de Envigado, Colombia

Salón: Concerto 'B' Panel III: Logros y Nuevos Desafíos para el Desarrollo Económico con Equidad

Moderador: Sra. Mercedes Elena Bello, Presidenta, Instituto para la Comunicación Política, EEUU Sra. Graciela Schamis, Consejera Senior, Ofic. del Presidente, Banco Interamericano de Desarrollo

Sr. Mario Rosales, Director Ejecutivo, IULA/CELCADEL, Chile Hon. Ernesto Estupiñán Quintero, Alcalde de Esmeraldas, Ecuador

Sra. Viviane Villagrán, Responsable de Proyecto Indicadores de Desempeño para Centroamérica,

Federación de Municipios del Istmo Centroamericano (FEMICA)

11:15am - 11:30am F

11:30pm - 1:00pm Nuevos Desafíos: Liderazgo Necesario

Salón: Symphony Moderador: Dr. Allan Rosenbaum, Director, Instituto de Administración Pública y Servicios

Comunitarios, Universidad Internacional de la Florida Hon. Johnny Araya Monge, Alcalde de San José, Costa Rica Hon. Don Slesnick, Alcalde de Coral Gables, FL, EEUU

Sr. Félix Alfazar González, Asesor Presidencial para Municipios y Regiones, Colombia

Hon. Gustavo Gonzáles Villaseñor, Alcalde de Puerto Vallarta, México

Hon. Hugo José Siles Núñez del Prado, Vice Alcalde de Santa Cruz y Oficial Mayor de

Coordinación, Bolivia

1:00pm – 2:00pm Almuerzo en el Hotel

Salón: Symphony III y IV

2:00pm - 3:00pm Sesión de Clausura

Salón: Symphony Entrega de los Reconocimientos a las Prácticas Innovadoras

Entrega de Reconocimiento a Instituciones Entrega de Certificados a los participantes

*Agenda sujeta a cambios